



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 18 août 2021**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 23 août 2021

10.003 Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 26 août 2021

10.004 Procès-verbal

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 30 juin 2021, à 8 h 30

10.005 Procès-verbal

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 2 juillet 2021, à 7 h 45

10.006 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 7 juillet 2021, à 8 h 30

10.007 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 12 juillet 2021, à 8 h

10.008 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 16 juillet 2021, à 8 h

10.009 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 21 juillet 2021, à 8 h

10.010 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 26 juillet 2021, à 8 h

10.011 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 30 juillet 2021, à 8 h

20 – Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1215382010

Accorder un contrat à Venne Ford Garage P. Venne Inc. (lot #1) et un contrat à Jacques Olivier Ford inc. (lot #2) pour l'acquisition de véhicules Ford, utilitaires hybrides Police Interceptor Utility et pour des camionnettes à motorisation hybride complète - Dépense totale de 6 755 345,78 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18788 - (4 et 2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1215382008

Conclure une entente-cadre avec Lussier Chevrolet Buick GMC Ltée pour l'acquisition de véhicules 100% électriques, pour une période de cinq (5) ans (Montant estimé de l'entente : 18 309 460,38 \$, taxes incluses (contrat : 16 203 062,28 \$ + variation des quantités: 2 106 398,10\$)) - Appel d'offres public 21-18703 - (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1215382009

Conclure une entente-cadre avec Jacques Olivier Ford inc. pour l'acquisition de véhicules utilitaires sports à motorisation hybride, branchables et rechargeables, pour une période de cinq (5) ans (Montant estimé de l'entente : 7 056 204,13 \$, taxes incluses (contrat: 6 244 428,43 \$ + contingences: 811 775,70 \$)) - Appel d'offres public 21-18667 - (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.004 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement, Direction acquisition - 1217362003

Conclure des ententes-cadres avec les firmes Suncor Énergie inc., Harnois Énergies inc. et Pétroles Crevier inc. pour la fourniture de divers carburants en vrac pour le regroupement de la Ville de Montréal, pour une durée de vingt-quatre (24) mois, incluant deux (2) options de prolongation - Montant estimé des ententes : Suncor Énergie inc. - 19 409 592,27 \$, taxes incluses, Harnois Énergies inc. - 1 327 421,07 \$, taxes incluses, et Pétroles Crevier inc. - 885 922,00 \$, taxes incluses (Suncor Énergie inc. - 16 877 906,32 \$ + variation des quantités 2 531 685,95 \$, Harnois Énergies inc. - 1 154 279,19 \$ + variation des quantités 173 141,88 \$ et Pétroles Crevier inc. - 770 366,96 \$ + variation des quantités 115 555,04 \$) - Appel d'offres public 21-18803 - (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.005 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement , Direction acquisition - 1214338004

Conclure une entente-cadre avec la firme 9363-9888 Québec inc. (Sanivac) pour la location et la livraison de toilettes chimiques portatives avec désinfectant dans le cadre des mesures d'urgence, pour une période de deux (2) ans avec une (1) option de prolongation d'un (1) an - Montant estimé de l'entente : 4 879 630,98 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18868 - (1 soum.)

Compétence d'agglomération : Sécurité publique

20.006 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service de police de Montréal , Direction des services corporatifs - 1217026002

Conclure une entente-cadre avec la firme Les Industries Centaure Ltée, pour l'acquisition de munitions de calibre 9mm pour les pistolets de service du Service de police de la Ville de Montréal, pour une période de 36 mois pour une somme maximale de 282 976,24 \$, (contrat : 277 616,11 \$ + majoration 5 360,13 \$, taxes incluses) - Appel d'offres public 21-18829 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.007 Contrat de construction

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1218264001

Accorder un contrat à Lanco Aménagement inc. pour les travaux d'aménagement du terrain de balle au stade Gary-Carter, situé au parc Ahuntsic, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville - Dépense totale de 10 810 827,91 \$, taxes incluses (contrat : 9 652 524,92 \$ + contingences : 772 201,99 \$ + incidences : 386 101,00 \$) - Appel d'offres public (20-6563) - (cinq soumissionnaires).

20.008 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1213438016

Accorder un contrat à Déric construction inc., pour l'exécution des travaux de mise aux normes et d'agrandissement de la salle d'équipements principale du bâtiment de prétraitement de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte - Dépense totale de 6 631 403,60 \$, taxes incluses (contrat: 5 526 169,67 \$ + contingences: 1 105 233,93 \$) - Appel d'offres public SP20001-138409-C - (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.009 Contrat de construction

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1219057012

Accorder un contrat à Toiture Trois Étoiles inc. pour la réalisation des travaux de construction du lot L0708 « Solins, gouttières et accessoires de toiture » dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal - Dépense totale de 1 253 162,60 \$, taxes incluses (contrat : 1 089 706,61 \$ + contingences : 163 455,99 \$) - Appel d'offres public IMM-15755 - (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.010 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1217910003

Accorder un contrat à Les Entreprises Cogenex Inc. pour la reconstruction et la réhabilitation de chambres de vannes à divers endroits sur le réseau d'eau principal - Dépense totale de 4 472 891,51 \$, taxes incluses (contrat : 3 669 312,15 \$; contingences : 550 396,82 \$; incidences : 253 182,54 \$) - Appel d'offres public no 10365 - (3 soumissionnaires).

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.011 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1211541002

Accorder un contrat à Sanexen Services Environnementaux inc. pour l'exécution des travaux d'enlèvement des sédiments des bassins de rétention d'Anjou - Dépense totale de 3 979 369,92 \$, taxes incluses (contrat 3 316 141,60 \$ + contingences : 663 228,32 \$) - Appel d'offres public BG21033-180171-C - 2 soumissionnaires

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.012 Contrat de services professionnels

CM Service de la culture , Direction du développement culturel - 1213673001

Accorder un contrat de services professionnels à Halo Création tm Studio Plasma inc.), pour la production et la réalisation de contenus multimédias, audiovisuels et d'interactifs numériques pour les espaces publics et l'exposition permanente du MEM - Centre des mémoires montréalaises - Dépense totale de 1 093 983,62 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18793 (3 soumissionnaires)

20.013 Contrat de services professionnels

CG Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures - 1217231009

Conclure des ententes-cadres de services professionnels avec les firmes Solmatech inc. (606 705,83 \$), FNX-INNOV inc. (709 148,55 \$), SNC-Lavalin inc. (960 726,50 \$), GBI Experts-Conseils inc. (340 576,65 \$) et Hudon Desbiens St-Germain Environnement inc. (367 659,01 \$), pour réaliser la surveillance environnementale de la gestion des déblais dans l'emprise des chaussées dans le cadre de projets d'infrastructures jusqu'à l'épuisement des enveloppes budgétaires ou jusqu'au 31 décembre 2024, selon la première des deux éventualités, avec une option de prolongation d'un (1) an reconductible deux (2) fois. - Appel d'offres public no 21-18702 (6 soumissionnaires) / Autoriser le Directeur de la Direction des infrastructures à prolonger les contrats pour un maximum de 2 prolongations de 12 mois, et ce, uniquement, si les dépenses autorisées des contrats n'ont pas été épuisées.

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.014 Contrat de services professionnels

CG Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1217506001

Résilier le contrat de services professionnels octroyé à NIP PAYSAGE (CG12 0218), lauréate du concours de design urbain de la promenade Smith (CE11 1727)

20.015 Contrat de services professionnels

CG Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1216794002

Accorder un contrat de services professionnels, de gré à gré, à Société de développement social pour le déploiement d'une phase pilote de l'Équipe mobile de médiation et d'intervention sociale (ÉMMIS), pour la période du 1^{er} septembre au 31 décembre 2021, pour la somme maximale de 161 606 \$, toutes taxes incluses / Approuver un projet de convention à cet effet

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.016 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.017 Contrat de services professionnels

CE Commission des services électriques , Bureau du Président de la commission - 1210649004

Conclure une entente-cadre de services professionnels avec la firme FNX-INNOV inc pour le contrôle des matériaux et essais de laboratoire, suite à l'appel d'offres public no. 1730, dans le cadre de projets de construction ou de modification du réseau souterrain de la CSEM au montant de 302 736,19 \$ (taxes incluses) - (2 soumissionnaires)

20.018 Contrat de services professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1217055001

Conclure une entente-cadre pour la fourniture de services professionnels en architecture et ingénierie pour divers projets de transition écologique du Service de la gestion et de la planification immobilière pour une période de quarante-huit (48) mois, avec possibilité d'une prolongation de douze (12) mois, avec la firme AEdifica inc. (lot 3) pour un montant de 3 523 777,84 \$, taxes incluses (contrat: 3 064 154,64 \$, contingences: 459 623,20 \$) - Appel d'offres public (21-18448) (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.019 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information - 1217655005

Conclure une entente-cadre avec Conseillers en gestion et informatique CGI inc. pour la prestation de services de développement pour solutions web (montreal.ca et autres sites) (II), pour une période de 18 mois, avec une (1) option de prolongation de douze (12) mois pour une somme maximale de 2 419 706,36 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18759 - (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.020 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information - 1217655004

Conclure une entente-cadre avec OnePoint Développement inc. pour la fourniture sur demande de prestation de services de développement pour solutions mobiles natives (II), pour une période de 30 mois, pour une somme maximale de 1 032 820,43 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21- 18758 - (6 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.021 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction institutionnelle - 1218057004

Conclure une entente-cadre avec Cofomo inc., pour la fourniture de services sur demande de techniciens informatiques pour de l'évolution bureautique pour une durée de deux ans, soit du 1^{er} septembre 2021 au 31 août 2023, avec une option de prolongation de 12 mois, pour une somme maximale de 2 179 834,02 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18794 - (1 soumissionnaire)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.022 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction Bureau de projets TI - 1218285001

Conclure une entente-cadre avec Cofomo inc. pour la prestation des services en gestion de projets informatiques agile chef de mêlée, pour une durée de 12 mois avec deux options de prolongation d'une durée de 12 mois chacune, pour une somme maximale de 2 924 347,73 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 21-18733 - (2 soumissionnaires, 1 seul conforme).

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.023 Contrat de services professionnels

CG Service des ressources humaines , Direction santé et mieux-être - 1218548002

Accorder deux contrats de services professionnels de gré à gré   la firme Groupe Santé Ducore, le premier pour la fourniture de services à titre de médecin-conseil au montant de 118 999,13 \$, taxes incluses et le second pour la fourniture de services à titre de médecin-d esign e (lot 2) au montant de 196 808,46 \$, taxes incluses, totalisant ainsi une somme maximale de 315 807,59 \$, taxes incluses, pour une p eriod e maximale de douze (12) mois, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre 2022 / Approuver un projet de convention de services professionnels à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.024 Entente

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la mobilité - 1212968004

Accorder   Hydro-Québec, des droits d'occupation en vertu de l'Annexe A de l'Entente de partenariat entre la Ville et Hydro-Québec pour le déploiement de bornes de recharge rapide pour véhicules électriques, sur le territoire des arrondissements Anjou, Lachine, Mercier - Hochelaga - Maisonneuve, Rosemont - La-Petite-Patrie et Le Sud-Ouest

20.025 Entente

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1216477003

Approuver le projet d'entente entre la Ville de Montréal et le Réseau de transport métropolitain relatif à l'accès et à l'entretien du passage à niveau Ogilvy dans le cadre de la mise en œuvre du grand projet MIL Montréal

20.026 Entente

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1216477002

Approuver le projet d'entente entre la Ville de Montréal et la Compagnie de chemin de fer Canadien Pacifique relatif à l'entretien du passage à niveau Ogilvy dans le cadre de la mise en œuvre du grand projet MIL Montréal

20.027 Entente

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1216477001

Approuver le projet d'entente tripartite entre la Ville de Montréal, la Compagnie de chemin de fer Canadien Pacifique et le Réseau de transport métropolitain pour la construction du passage à niveau Ogilvy dans le cadre de la mise en œuvre du grand projet MIL Montréal

20.028 Entente

CE Service de police de Montréal , Direction de l'intégrité et des normes professionnelles - 1205326004

Approuver l'entente entre le Ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale (MTESS) et la Ville de Montréal, prévoyant la communication au Service de police de de la Ville de Montréal (SPVM) les renseignements contenus au Registre des entreprises du Québec (REQ) et aux mises à jour qui y sont apportées. Approuver l'engagement spécifique concernant le Bureau de l'enquêteur. Autoriser le Directeur du SPVM à signer le protocole d'entente et l'engagement spécifique

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.029 Entente

CE Service des infrastructures du réseau routier , Direction gestion du portefeuille de projets - 1217211010

Approuver, conditionnellement à l'obtention d'un décret d'autorisation conformément à la Loi sur le ministère du Conseil exécutif, l'entente à intervenir entre Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, la Ville de Montréal, Réseau express métropolitain inc. et Projet REM s.e.c. établissant les droits et obligations des parties eu égard à certains ouvrages qui doivent être conçus-construits-transférés à la Ville de Montréal (CCT), en vertu de l'entente de gestion pour la phase de conception-construction du projet de corridor du nouveau pont Champlain intervenue entre Sa Majesté la Reine du Chef du Canada et la Ville de Montréal ainsi que l'Entente-cadre relative aux immeubles expropriés de la Ville de Montréal aux fins du projet de Corridor du Pont Samuel-De Champlain

20.030 Immeuble - Acquisition

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières - 1216037007

Approuver un projet d'acte par lequel la société en commandite La Nouvelle Maison cède à la Ville de Montréal, à des fins de rue, un immeuble situé entre le boulevard René-Lévesque est et l'avenue Viger, dans l'arrondissement de Ville-Marie, connu et désigné comme étant le lot 6 059 062 du cadastre du Québec, afin de permettre la prolongation de la rue Alexandre-DeSève et ce, sans contrepartie financière. / Verser le lot 6 059 062 du cadastre du Québec dans le domaine public de la Ville à des fins de rues

20.031 Immeuble - Aliénation

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières - 1218042006

Autoriser la dépense annuelle au montant de 189 870,21 \$, excluant les taxes, pour le paiement de la rente totale au montant de 7 594 808,41 \$, excluant les taxes, pour une période de 40 ans conformément à la convention d'usufruit d'une partie d'un bâtiment et représentant une superficie approximative au sol de 5 793 m², situé au sud de la rue Tupper et à l'ouest de la rue du Sussex, dans l'arrondissement de Ville-Marie, pour les fins du Centre Sanaaq / Ajuster, pour les années 2022 et les suivantes, la base budgétaire du Service de la gestion et de la planification immobilière (SGPI), pour un montant récurrent de 199 339,99 \$ net de taxes

20.032 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.033 Immeuble - Location

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières - 1210515006

Approuver un projet de bail par lequel la Ville loue à Société en nom collectif NouvLR pour une période 405 jours, rétroactivement du 20 février 2021 au 31 mars 2022, un terrain dans l'arrondissement du Sud-Ouest, situé au nord-est des rues Saint-Patrick et Saint-Colomban, constitué d'une partie du lot 1 853 635-2 du cadastre du Québec, ayant une superficie de 7 000 pieds carrés, pour installer temporairement 4 à 6 bâtiments préfabriqués, pour un loyer total de 7 301,10 \$ excluant les taxes pour le terme

20.034 Immeuble - Servitude

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières - 1210222003

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville acquiert de Sun Life du Canada, compagnie d'assurance-vie une servitude de passage, sur une partie du lot 3 895 553 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, dans l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension, ayant une superficie de 326,9 mètres carrés, dans le cadre des travaux d'aménagement du passage à niveau Ogilvy, le tout sans considération financière

20.035 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de sécurité incendie de Montréal, Direction stratégique et de la prévention incendie - 1216232003

Accorder une contribution financière de 2 689 858,62 \$ (incluant toutes les taxes applicables), d'une durée de 5 ans, soit du 1^{er} septembre 2021 au 31 août 2026, pour la prestation de l'aide aux personnes sinistrées à la suite d'une intervention d'urgence du Service de sécurité incendie de Montréal (SIM) sur le territoire de l'agglomération de Montréal entre l'organisme la Société canadienne de la Croix-Rouge et la Ville de Montréal / Approuver le protocole d'entente à cette fin

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.036 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de sécurité incendie de Montréal, Direction stratégique et de la prévention incendie - 1216232004

Accorder une contribution financière de 172 494,67 \$ (incluant toutes les taxes applicables), d'une durée d'un an, soit du 1^{er} septembre 2021 au 31 août 2022, pour la prestation de l'aide aux personnes sinistrées à la suite d'une intervention d'urgence du Service de sécurité incendie de Montréal (SIM) sur le territoire de l'agglomération de Montréal entre l'organisme Jeunesse au Soleil et la Ville de Montréal / Approuver le protocole d'entente à cette fin

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.037 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1216367005

Approuver un projet d'Addenda # 1 à la convention initiale entre la Ville de Montréal et l'organisme Les YMCA du Québec (CE19 1309), pour la réalisation du projet « Aînés en action - Grand Montréal », dans le cadre de l'Entente administrative sur la gestion du Fonds québécois d'initiatives sociales - Alliances pour la solidarité (Ville-MTESS 2018-2023) - Volet Personnes aînées, insérant les clauses COVID-19 pour permettre des ajustements et reportant la date de fin de la convention au 30 avril 2022

20.038 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.039 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1218444002

Accorder un soutien financier totalisant la somme de 38 366 \$, pour l'année 2021, à 3 organismes ci-après désignés, pour la période et le montant indiqués en regard de chacun d'eux, dans le cadre du Programme de prévention de la violence commise et subie chez les jeunes 2021 / Approuver les 3 projets de convention à cet effet

20.040 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.041 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.042 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.043 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.044 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.045 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.046 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.047 Subvention - Contribution financière

CE Direction générale , Bureau des relations internationales - 1214834005

Accorder un don de 60 000 \$ à La Société canadienne de la Croix-Rouge pour participer à l'aide humanitaire en Haïti suivant l'état d'urgence créé par le séisme du 14 août 2021 / Autoriser un virement budgétaire de 60 000 \$ en provenance des dépenses contingentes imprévues d'administration vers le budget de la Direction générale

20.048 Immeuble - Aliénation

CM Service de la gestion et de la planification immobilière . Direction - Transactions immobilières -
1204435001

Approuver les modifications au projet d'acte (CM20 0519), par lequel la Ville vend au Centre de services scolaire Marguerite-Bourgeoys, à des fins d'école publique, un immeuble constitué des lots 2 134 205 à 2 134 209, 2 134 232 à 2 134 241, 2 134 243 à 2 134 252, 2 134 254, 2 135 132, 2 135 134, 2 135 135 et 6 357 867, sur lequel se retrouve un bâtiment portant le numéro civique 800, rue Sherbrooke, dans l'arrondissement de Lachine, d'une superficie approximative de 9 082,6 m², pour la somme modifiée de 3 693 973 \$, plus les taxes applicables, suite à la révision des coûts de réhabilitation des sols

30 – Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1215950003

Offrir, en vertu de l'article 85, premier alinéa, de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec, à l'arrondissement de Montréal-Nord de prendre en charge l'acquisition de certains immeubles stratégiques pour des fins locales, et ce, pour une période de deux ans

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de l'Espace pour la vie , Bureau marketing et communications - 1219267001

Mandater le service des Affaires juridiques de la Ville de Montréal pour effectuer le dépôt de marques officielles d'Espace pour la vie auprès de l'Office de la propriété intellectuelle du Canada et autoriser une dépense de 6 630 \$ pour effectuer le dépôt

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité - 1218523001

Adopter la Stratégie d'électrification des transports 2021-2023 de la Ville de Montréal

30.004 Administration - Nomination de membres

CM Service du greffe - 1210132005

Approuver le renouvellement de mandat de madame Maryse Laberge, architecte, monsieur Jonathan Cha, urbanologue, architecte paysagiste et expert en patrimoine et de monsieur Mario Brodeur, architecte et consultant en patrimoine, membres du Comité Jacques-Viger (CJV) respectivement pour un second mandat de trois (3) ans

30.005 Approbation des recommandations des comités et commissions

CM Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1214320009

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif au rapport du Conseil jeunesse de Montréal intitulé « Avis sur l'utilisation des espaces vacants à Montréal : une perspective jeunesse » et ses 16 recommandations

30.006 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163003

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente sur les finances et l'Administration suite à l'examen public du document intitulé « Perspectives budgétaires 2022 »

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.007 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163005

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission permanente sur l'inspecteur général sur le rapport concernant le processus d'octroi de contrats dans le cadre de la course de Formule E

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Aide à l'élite sportive et événements sportifs d'envergure métropolitaine, nationale et internationale

30.008 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163006

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission permanente sur l'inspecteur général sur le rapport sur la résiliation de deux contrats de collecte et de transport de déchets

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.009 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163007

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission permanente sur le développement social et la diversité montréalaise sur la révision de la méthode de répartition des fonds de l'entente entre la ville de Montréal et le ministère du travail, de l'emploi et de la solidarité sociale (Entente Ville-MTESS 2018-2023)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.010 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163004

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission permanente sur l'eau, l'environnement, le développement durable et les grands parcs sur le rapport intitulé "Lutte contre les changements climatiques, bonnes pratiques et outils d'aide à la réduction des émissions de gaz à effet de serre (GES)"

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

30.011 Budget - Autorisation de dépense

CE Service de la culture , Direction des bibliothèques - 1211608002

Autoriser une dépense d'un montant total de 35 096,50 \$, taxes incluses, à même le budget de fonctionnement, pour la mise en place et la gestion du Grand Prix du livre de Montréal édition 2021, incluant l'attribution d'une bourse de 15 000 \$ à l'autrice ou à l'auteur lauréat et 1 000 \$ aux quatre (4) autres finalistes

30.012 Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Service des affaires juridiques , Direction des affaires civiles - 1213219006

Autoriser une dépense additionnelle de 276 981 \$, taxes incluses, pour les services professionnels des avocats du cabinet IMK mandatés pour la représentation de la Ville de Montréal (en reprise d'instance de la Société en commandite stationnement de Montréal) dans le cadre du dossier de l'action collective entreprise par Catherine Bergeron-Duchesne majorant ainsi les crédits pour ce dossier de 75 000 \$ à 351 981 \$ (taxes incluses)

30.013 Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Service des affaires juridiques - 1219040001

Autoriser l'institution de procédure pour sauvegarder les intérêts de la Ville en regard du remboursement des créances qui lui sont dues par le régime de retraite des policiers et policières de la Ville, retenir à cet effet les services du cabinet juridique Norton Rose Fulbright et afin de représenter la Ville dans le cadre du dossier de demande de jugement déclaratoire instituée par l'Association de bienfaisance et de retraite des policiers et policières de la Ville de Montréal et réserver à ces fins la somme de 194 681,42 \$ (taxes incluses) pour leurs honoraires professionnels

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

30.014 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de sécurité incendie de Montréal - 1212675049

Renouveler, pour une cent huitième fois, l'état d'urgence sur le territoire de l'agglomération de Montréal pour une période de 5 jours, en raison des actions requises dans le cadre de la gestion de la pandémie de la COVID-19

Compétence d'agglomération : Élément de la sécurité publique qu'est l'élaboration et l'adoption du schéma de sécurité civile et du schéma de couverture de risques en matière de sécurité incendie

30.015 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe, Division du soutien aux commissions permanentes, aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1219163002

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission des finances et de l'administration sur l'étude publique des budgets de fonctionnement 2021 et du programme décennal d'immobilisations (PDI) 2021-2030 de la Ville de Montréal, de certaines sociétés paramunicipales et autres organismes ainsi que de la Société de transport de Montréal "

Compétence d'agglomération : Acte mixte

40 – Réglementation

40.001 Ordonnance - Autre sujet

CE Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1211179012

Édicter des ordonnances, en vertu de l'article 22 du Règlement établissant le programme d'aide financière aux établissements situés dans un secteur affecté par des travaux majeurs (RCG 18-043), rendant applicable ce règlement dans les secteurs « Saint-Laurent (Ahuntsic-Cartierville) », « Jean-Talon / Lacordaire », « Saint-Denis / Sainte-Catherine », « Avenue des Pins Est », « Sainte-Catherine (Hochelaga-Maisonneuve) » et « Pierrefonds » - Modifier les ordonnances numéros 20, 21, 33, 36, 38, 40 et 51, édictées en vertu de l'article 22 du Règlement établissant le programme d'aide financière aux établissements situés dans un secteur affecté par des travaux majeurs (RCG 18-043)

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.002 Ordonnance - Autre sujet

CE Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1211179010

Édicter une ordonnance visant à fixer au 1^{er} janvier 2025 la date avant laquelle toute demande de subvention visée au Règlement sur le programme de subventions relatives au Programme investissements durables, volet bâtiments industriels durables (RCG 19-010) doit être présentée / Bonifier de 16 139 000 \$ et redistribuer annuellement l'enveloppe budgétaire du Programme Bâtiments industriels durables / Financer le Programme par les crédits dédiés provenant de la prochaine entente avec le MEI de 2022 à 2024 et, à compter de 2025, par l'utilisation des disponibilités budgétaires libérées par le PR@M-Industrie

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.003 Ordonnance - Autre sujet

CE Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1211179014

Édicter une ordonnance, en vertu de l'article 17 du Règlement établissant le programme de subvention aux établissements situés dans un secteur traversé par le réseau express vélo dans le contexte de la pandémie de COVID-19 (RCG 20-034), rendant applicable ce règlement dans le secteur « Saint-Antoine / Saint-Jacques »

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.004 Ordonnance - Autre sujet

CE Service de police de Montréal, Direction des services corporatifs - 1218812003

Édicter, en vertu de l'article 82 du Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2021) (RCG 20-040), une ordonnance visant à diminuer les tarifs de remorquage des véhicules routiers saisis prévus à l'Article 74, afin de se conformer à la réglementation du Gouvernement du Québec pour ce type de remorquage

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

40.005 Règlement - Adoption

CM Direction générale, Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1219066001

Adopter le règlement sur la vente et l'utilisation des pesticides et offrir les services du Bureau de la transition écologique et de la résilience aux conseils d'arrondissement, en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec de prendre en charge l'application des dispositions de ce règlement relatives à la gestion des permis, de même que la gestion des registres d'utilisation des pesticides

40.006 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.007 Règlement - Adoption

CG Service du développement économique, Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1211179009

Adopter le règlement modifiant le Règlement sur le programme de subventions visant la revitalisation des secteurs commerciaux en chantier (RCG 18-042)

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.008 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.009 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.010 Règlement - Adoption

CG Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1217796012

Adopter le Règlement établissant le programme de subventions pour l'aménagement d'espaces de travail collaboratif au centre-ville de Montréal / Réserver une somme de 2 M\$ pour sa mise en œuvre

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.011 Règlement - Adoption

CG Service de l'environnement - 1216981001

Adopter un règlement d'emprunt de 985 000 \$ afin de financer l'acquisition et l'installation d'équipements informatiques et électroniques, le remplacement d'instruments analytiques en fin de vie utiles nécessaires aux analyses requises pour le contrôle des rejets et le suivi environnemental, l'eau potable, la qualité de l'air et la qualité de l'eau des piscines et bassins artificiels

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

40.012 Règlement - Adoption

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1218973001

Adopter le Règlement établissant le programme d'aide financière visant le développement de projets d'affaires d'entreprises d'économie sociale dans le cadre de campagnes d'obligations communautaires / Réserver la somme de 400 000 \$ pour sa mise en œuvre

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.013 Règlement - Adoption

CM Direction générale , Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1217535001

Adopter le projet de Règlement sur la divulgation et la cotation des émissions de gaz à effet de serre des grands bâtiments

40.014 Règlement - Adoption

CG Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1218383002

Adopter le Règlement établissant le programme de subvention relatif à l'aménagement et à la mobilité durables de 2021 à 2024 / Approuver l'utilisation des disponibilités budgétaires libérées par le PR@M-Industrie en 2024 / Réserver une somme de 8 M\$ pour la mise en œuvre du programme

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.015 Règlement - Adoption

CM Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1212937001

Adopter le Règlement modifiant le Règlement interdisant la distribution de certains sacs d'emplettes dans les commerces de détail (16-051) et le Règlement modifiant le Règlement intérieur de la ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la ville aux conseils d'arrondissement (02-002)

40.016 Règlement - Adoption

CM Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1212937004

Adopter le Règlement interdisant la distribution de certains articles à usage unique

40.017 Règlement - Adoption

CM Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1214320010

Adopter le Règlement modifiant le Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil municipal (06-051) pour modifier la période de questions du public et le quorum

40.018 Règlement - Adoption

CG Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1214320011

Adopter le Règlement modifiant le Règlement sur la procédure d'assemblée et les règles de régie interne du conseil d'agglomération (RCG 06-027) pour modifier la période de questions du public

40.019 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.020 Règlement - Adoption

CM Commission de la fonction publique de Montréal - 1216713002

Adopter le règlement modifiant le règlement sur la Commission de la fonction publique de Montréal (04-061)

40.021 Règlement - Emprunt

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports - 1208169003

Adopter le Règlement autorisant un emprunt de 16 350 000 \$ afin de financer les travaux d'aménagement de berges

40.022 Règlement - Emprunt

CG Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports - 1208169004

Adopter le Règlement autorisant un emprunt de 2 100 000 \$ afin de financer les travaux d'aménagement de berges dans les parcs à caractère régional

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

40.023 Règlement - Urbanisme

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve, Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1219037001

Adopter, sans changement, le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) afin d'augmenter les hauteurs et la densité permises aux abords de la station de métro Préfontaine

40.024 Règlement - Urbanisme

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve, Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1219037002

Adopter, avec changements, le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) afin d'augmenter les hauteurs permises dans le Secteur Bennett-Letourneux

40.025 Règlement - Urbanisme

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1215378004

Adopter, sans changement, le règlement modifiant le Plan d'urbanisme de Montréal par la création d'un nouveau secteur de densité (14-18) afin d'augmenter la hauteur dans une partie de l'actuel secteur de densité 14-06 - site de l'ancien hôpital Grace Dart

40.026 Toponymie

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1219026006

Nommer la promenade Camille-Laurin dans l'arrondissement d'Outremont dans le cadre de la mise en œuvre du projet MIL Montréal

40.027 Urbanisme - Certificat de conformité

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme - 1218986005

Approuver la conformité au Schéma d'aménagement et de développement de l'agglomération de Montréal de la résolution 21 0717 (PP-020) autorisant la construction d'un immeuble à appartements mixtes de huit étages sur le lot 6 357 586 situé au 3800, boulevard des Sources, dans la ville de Dollard-des-Ormeaux

40.028 Règlement - Urbanisme

CG Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1215092003

Adopter, en vertu du paragraphe 4, de l'article 89 de la Charte de la Ville de Montréal, un règlement autorisant la transformation et l'occupation de résidences pour personnes ayant besoin d'aide et d'assistance sur le lot 6 333 058, localisées entre les rues Théodore et Saint-Clément

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

60 – Information

60.001 Dépôt

CG Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1212937005

Déposer le Bilan 2020 de la gestion des matières résiduelles de l'agglomération de Montréal - dépôt pour information

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

60.002 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

60.003 Dépôt

CM Commission de la fonction publique de Montréal - 1216713001

Déposer le plan stratégique 2021-2024 de la Commission de la fonction publique de Montréal

60.004 Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal - 1211079007

Déposer le rapport de la consultation publique menée par l'OCPM sur le Projet immobilier La Baie

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE Direction générale . Cabinet du directeur général

Levée de la séance